



Forest Management and Chain of Custody Certification Assessment Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry), Ukraine

27, February 2023 - 01, March 2023

Introduction - NEPCon is conducting forest management and chain of custody certification reassessment of the Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry), located in Ukraine. The assessment will be implemented 27, February 2023- 01, March 2023.

Scope of the Certification Assessment – The forest management certification reassessment will assess the environmental, silvicultural and socioeconomic aspects of Assessment of Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry), using *the “FSC-STD-UKR-01-2019 V 1-0”*. To obtain a copy of the applicable Standard please contact NEPCon by telephone, email or on website listed below; standard may also be found at the link in the internet www.preferredbynature.org.

The forest under evaluation contains areas either identified as High Conservation Value Forests or where high conservation values, as defined by the FSC, are likely found. NEPCon evaluates the identification, management and protection of these High Conservation Values and solicits related comments from stakeholders.

Assessment Team Composition: the reassessment team will be led by LEAD AUDITOR Olesya Kaspruk (Ukraine). The team members will be: auditors Oleksandr Topchii (Ukraine), Georgiy Bondaruk (Ukraine), Vasil Ivanchenko (Ukraine).

Assessment Steps and Schedule – Following is a short description of the certification process and a tentative agenda:

- ◆ Assessment organization – NEPCon team will gather together in c. Khmelnytsk on 27 of February 2023.
 - ◆ Field assessments – The team will visit sites, managed by Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry), 27 February 2023- 01 March 2023.
 - ◆ Stakeholder consultation – Throughout the fieldwork, the team will contact local stakeholders regarding of Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry). This will include private interviews and discussions, and public stakeholder meetings.
 - ◆ Public stakeholder meetings – A public stakeholder meeting will be held in Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry). Date, time, and location will be announced soon.
-



- ◆ Final assessment briefing – Prior to departure the team will meet with Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry) and other parties to finalize their data collection and present preliminary findings.
- ◆ Draft report production –The reassessment team will produce a confidential draft report that will be circulated for comment to Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry) and a minimum of 2 independent peer reviewers. This should occur 30 days after completion of the reassessment.
- ◆ Certification decision – Upon receipt of comments on the draft report from the representatives of Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry) and independent peer reviewers, and other general stakeholder comments, NEPCon will reach a certification decision. Barring unforeseen obstacles, this should occur by March 25 , 2023.

Your Input Sought. As a part of the forest certification reassessment process we invite stakeholders to offer comment and feedback on Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry) in relation to conformance with the requirements of the forest management standard referenced above. We welcome input, either public or confidential, in whatever form is easiest and most secure for you. Your input will be valuable at any stage of the assessment process, but we would prefer to receive your comments either prior to the assessment, during the assessment, or prior to February 27, 2023, so that we can take them into consideration in reaching a certification decision March 25, 2023. Your options for communicating your observations to us are as follows.

1. Meet with a NEPCon assessment team member during or shortly after the assessment.
2. Call and give comments to Olesya Kaspruk, PbN (NEPCon) staff person responsible for coordinating this certification assessment as representative of PbN (NEPCon) in Ukraine. If Olesya Kaspruk is not in the office, please give your comments to Georgiy Bondaruk.
3. Submit written comments by telephone, FAX or email to Olesya Kaspruk. Unless you request otherwise, these comments will be kept confidential and are solely for the purposes of assessing the Branch «Khmelnyske forest and hunting unit» of the State Specialized Forest Enterprise «Forests of Ukraine» (State Enterprise Khmelnytsk Hunting Forestry) .

The source of any information provided will be kept confidential available to only to FSC and NEPCon staff.

Stakeholders who may wish to dispute any aspect of the forest certification process or decision can access NEPCon's Dispute Resolution Policy at www.preferredbynature.org

Contacting PbN (NEPCon)

- ◆ Email: okaspruk@preferredbynature.org (Olesya Kaspruk)
 - ◆ Telephone: +380503703104 (Olesya Kaspruk)
 - ◆ +380675036995 (Georgiy Bondaruk)
 - ◆ Website - www.preferredbynature.org
 - ◆ Mail address – Olesya Kaspruk, Generala Chupryny Str. 134/8, Lviv Ukraine, 79057
-





**Сертифікаційна оцінка системи лісоуправління і ланцюга
постачання
Філії «Хмельницьке лісомисливське господарство»
державного спеціалізованого господарського підприємства
«Ліси України» (ДП «Хмельницьке ЛМГ»),
27.02.2023-01.03.2023**

Вступ – Preferred by Nature (НЕПКон) проводить сертифікаційну оцінку системи лісоуправління і ланцюга постачання **Філії «Хмельницьке лісомисливське господарство» державного спеціалізованого господарського підприємства «Ліси України» (ДП «Хмельницьке ЛМГ»),** розташованого в Україні. Оцінка буде проводитися з **27.02.2023 по 01.03.2023.**

Масштаб сертифікаційної оцінки - Сертифікаційна оцінка системи лісоуправління та ланцюга постачання буде включати екологічні, лісівничі та соціально-економічні аспекти ведення лісового господарства на лісовій території, керованій Філією «Хмельницьке лісомисливське господарство» державного спеціалізованого господарського підприємства «Ліси України» (ДП «Хмельницьке ЛМГ») з використанням Національного стандарту системи ведення лісового господарства для України (FSC-STD-UKR-01-2019 V 1-0). Для отримання Стандарту, будь ласка, зверніться в Preferred by Nature (НЕПКон) за адресою, телефоном або електронною поштою, поданими в кінці оголошення; стандарт також можна знайти за посиланням в інтернеті www.preferredbynature.org.

Склад команди аудиторів - Оціночна команда буде очолюватися провідним аудитором Олесею Каспрук (Україна). У складі команди будуть: аудитори Олександр Топчій (Україна), Георгій Бондарук (Україна), Василь Іванченко (Україна).

План оцінки - нижче наводяться короткий опис сертифікаційного процесу і попередній план дій:

- ◆ Організація оцінки - Команда Preferred by Nature збереться у м. Хмельницьк 28 лютого **2023 року.**
- ◆ Польові роботи - Команда буде відвідувати ділянки керовані Філії «Хмельницьке лісомисливське господарство» державного спеціалізованого господарського підприємства «Ліси України» (ДП «Хмельницьке ЛМГ»), з 27.02.23 по 01.03.2023 **року.**
- ◆ Консультації із зацікавленими сторонами - Під час польових робіт команда буде зустрічатися з місцевими зацікавленими сторонами стосовно ведення лісового господарства в населених пунктах, що знаходяться поблизу оцінюваної території. Консультації будуть включати в себе приватні інтерв'ю та обговорення, а також публічні зустрічі з зацікавленими сторонами.
- ◆ Публічні зустрічі з зацікавленими сторонами - зустріч буде проведена в конторі Філії «Хмельницьке лісомисливське господарство» державного спеціалізованого господарського підприємства «Ліси України» (ДП «Хмельницьке ЛМГ»). Дата і місце проведення зустрічі будуть анонсовані пізніше.
- ◆ Представлення результатів оцінки - Перед закінченням оцінки команда зустрінеться з керівництвом Філії «Хмельницьке лісомисливське господарство» державного

спеціалізованого господарського підприємства «Ліси України», та іншими сторонами для підведення підсумків та представлення попередніх висновків оцінки.

- ◆ Складання проекту звіту – Впродовж 30 днів після закінчення оцінки команда підготує конфіденційний проект звіту про оцінку, який буде наданий для коментарів керівництву Філії «Хмельницьке лісомисливське господарство» державного спеціалізованого господарського підприємства «Ліси України» (ДП «Хмельницьке ЛМГ»), та щонайменше двом незалежним рецензентам.
- ◆ Рішення про сертифікацію - Після отримання коментарів до проекту звіту від представників Філії «Хмельницьке лісомисливське господарство» державного спеціалізованого господарського підприємства «Ліси України» (ДП «Хмельницьке ЛМГ») і незалежних рецензентів, а також інших зацікавлених сторін, Preferred by Nature (НЕПКон) прийме рішення щодо сертифікації. За відсутності непередбачених перешкод, це має відбутися до **25.03. 2023 року**.

Ваш внесок - У рамках процесу сертифікаційної переоцінки системи лісоуправління ми запрошуємо зацікавлені сторони дати свої коментарі та відгуки щодо ведення лісового господарства на ділянках, керованих Філією «Хмельницьке лісомисливське господарство» державного спеціалізованого господарського підприємства «Ліси України» (ДП «Хмельницьке ЛМГ») і їх відповідності вимогам стандарту оцінки, зазначеного вище. Схвалюються будь-які коментарі, відкриті та конфіденційні, в будь-якій формі, найбільш легкій і надійній для Вас. Ваш внесок має цінність на будь-якій стадії процесу оцінки, однак ми би вважали за краще отримати Ваші коментарі до оцінки, під час оцінки, або **до - 27.02.2023 р.** так, щоби вони були враховані до прийняття рішення щодо сертифікації **25.03.2023 р.** Ви можете передати свої коментарі одним із нижче наведених способів.

1. Зустрітися з командою аудиторів Preferred by Nature (НЕПКон) під час оцінки або відразу після неї.
2. Позвонити по телефону і залишити свої коментарі Олесі Каспрук, аудитору НЕПКон, який координує дану оцінку від імені Preferred by Nature (НЕПКон). Якщо даний співробітник недоступний, будь ласка, залиште свої коментарі Георгію Бондаруку.
3. Надіслати свої коментарі в письмовій формі поштою, факсом або на електронну адресу Олесі Каспрук. Ваші коментарі, якщо не вказано інше, залишаться конфіденційними і будуть використані лише для оцінки Філії «Хмельницьке лісомисливське господарство» державного спеціалізованого господарського підприємства «Ліси України» (ДП «Хмельницьке ЛМГ»). Дані про джерело будь-якої наданої інформації залишаться конфіденційними і доступними лише для співробітників FSC і Preferred by Nature (НЕПКон).

Зацікавлені сторони, які бажають оскаржити будь-який аспект сертифікаційного процесу або прийняття рішення щодо сертифікації, можуть зробити це відповідно до Процедур Preferred by Nature (НЕПКон) щодо вирішення скарг, апеляцій і спорів, розміщених на сайті www.preferredbynature.org

Контактна інформація НЕПКон

- ◆ Ел.пошта:
 - ◆ okaspruk@preferredbynature.org (Олеся Каспрук)
 - ◆ Телефон:
 - ◆ +380503703104 (Олеся Каспрук)
-



- ◆ _____ +380675036995 (Георгій Бондарук)
 - ◆
 - ◆ Веб-сайт – www.preferredbynature.org.
 - ◆ Поштова адреса – 79057, Україна. м.Львів вул.ген.Чупринки 134/8. Каспрук Олеся.
-

Інформація про утримувача сертифікату			
Назва підприємства		<i>Філії «Хмельницьке лісомисливське господарство» державного спеціалізованого господарського підприємства «Ліси України» (ДП «Хмельницьке ЛМГ)</i>	
Контактні дані	поштова адреса	<i>31343, Хмельницька обл., Хмельницький р-н., с. Прибузьке, вул. Олімпійського вогню, 67.</i>	
	тел.	<i>+380673801851</i>	
	факс	<i>+380382785423</i>	
	e-mail	<i>kmlmg@ukr.net</i>	
Інформація про сертифікаційний процес			
Область сертифікації		<i>Система ведення лісового господарства та ланцюг постачання</i>	
Код та назва стандарту		<i>FSC-STD-UKR-01-2019 V 1-0 FSC національний стандарт системи ведення лісового господарства для України</i>	
Вид аудиту		<i>Ресертифікаційний</i>	
Термін проведення		<i>27.02.23-01.03.23</i>	
Акредитований орган сертифікації		<i>Preferred By Nature (NEPCon)</i>	
Керівник групи аудиторів		<i>Каспрук Олеся Ігорівна</i>	
Контактні особи органу сертифікації*	прізвище, ім'я, по батькові	<i>Каспрук Олеся Ігорівна</i>	<i>Бондарук Георгій Володимирович</i>
	тел.	<i>+380503703104</i>	<i>+380675036995</i>
	e-mail	<i>okaspruk@preferredbynature.org</i>	<i>gbondaruk@preferredbynature.org</i>
	поштова адреса	<i>79057, Україна, м. Львів, вул. Ген. Чупринки, 134/8</i>	<i>61064, Україна, м. Харків, вул. Дудинської, 6/140</i>
Додаткова інформація		<i>Branch «Khmelnyske Forestry» of the SFE «Forests of Ukraine» ENG</i> <i>Branch «Khmelnyske Forestry» of the SFE «Forests of Ukraine» UKR</i>	

* Контактні особи органу сертифікації приймають та аналізують коментарі та зауваження з приводу діяльності претендента/ утримувача сертифікату.